

DAS OPTIMUM AUS EINEM TEXT HERAUSHOLEN

Ein guter Text verfehlt dann seine Wirkung, wenn er grammatikalisch oder orthografisch mangelhaft ist. Und ein fehlerfreier Text ist noch lange kein guter Text. Für beides liefern wir Ihnen die Lösung, und das auch in anderen Sprachen.

Korrektorat

- Korrekturlesen auf Rechtschreibung, Grammatik und Zeichensetzung *
- Kleinere Stilkorrekturen und korrekter Sprachgebrauch
- Berücksichtigung Typografie (Striche, Anführungszeichen, Einzüge usw.)

* Korrekturlesen Deutsch: Grundlage Rechtschreibreform 2006 gemäss der neusten Duden-Ausgabe.

Lektorat

- Ihr Text bleibt Ihr Text.
- Prüfen der Wortwahl bzw. des Stils
- Überflüssiges wird gestrichen, sperrige Wendungen und komplizierte Sätze werden verbessert.

Wir denken mit, damit Sie sich auf den Inhalt konzentrieren können.

Jede Sprache hat ihre Eigenheiten. Wir unterstützen Sie dabei, auch in einer anderen Sprache einen perfekten Auftritt hinzulegen.

Korrektorat Englisch

- Amerikanisches oder britisches Englisch *
- Korrekturlesen auf Rechtschreibung, Grammatik und Zeichensetzung
- Berücksichtigung Typografie (Striche, Anführungszeichen, Einzüge usw.)

* Amerikanisches Englisch: Webster's Collegiate Dictionary und Chicago Manual of Style.

* Britisches Englisch: Oxford Advanced Learner's Dictionary.

Sprachvergleich / Vollständigkeitsvergleich

- Prüfung auf vollständige Übersetzung
- Übereinstimmung Formatierung
- Auch in den Sprachen Französisch, Spanisch und Portugiesisch

Haben Sie Fragen, oder wünschen Sie eine Offerte?

The thumbnail shows the main document page with red annotations. The title 'KORREKTORAT UND LEKTORAT' is at the top left, and the 'TRINER' logo is at the top right. The main heading 'DAS OPTIMUM AUS EINEM TEXT HERAUSHOLEN' is followed by a paragraph. Under the 'Korrektorat' section, the bullet points are annotated with red marks: 'Korrekturlesen' is marked with '11le', 'Zeichensetzung' with 'Lg', 'Typografie' with 'ganzjährig', and 'Anführungszeichen' with 'JA'. Under the 'Lektorat' section, 'Ihr Text bleibt Ihr Text' is marked with 'nicht abwandeln', 'Prüfen der Wortwahl' with 'LH', and 'Überflüssiges wird gestrichen' with 'TP'. The 'Sprachvergleich' section is also annotated with 'LH' and 'TP'. The bottom of the page contains the footer 'Triner AG | Schriedgasse 7 | 6431 Schwyz | www.triner.ch'.